

5 траўня 1999 г.

НЯВІНЬ

№48 (579)



серада

кошт свабодны

Палітээмігрант стар.3 супраць палітвязня – II



Адбыўся другі тур радыё-дабатаў паміж кандыдатам у прэзідэнты Зянонам Пазырыком і даваранім асобамі Міхайла Чыгіра, які зараз знаходзіцца за кратамі.

Зянон Пазырык і Юлія Чыгір, а таксама намеснік старшыні Беларускай Сацы-

ял-Дэмакратычнай партыі «Народная Грамада» Аляксей Кароль адказвалі на пытанні беларусаў, зададзеныя па телефоне, факсе альбо пошце. Размова прагучала ў эфры беларускай службы радыё «Свабода».

Некаторыя адказы нам падаліся цікавымі, таму мы вырашылі прадастравіць вашай увазе фрагменты з перадвыбарчых дэбатаў.

Президентский рубикон

Завтра начинается голосование по выборам президента Беларуси

Виктория ТУРОВА

Политическая карта Беларуси все больше в последние дни напоминает зеленое сукно казино. Карты разданы. Ставки сделаны. Стороны считают взятки. Оппозиция готова пойти ва-банк.

Теперь уже ясно, что выборы, объявленные Верховным Советом на 16 мая, все-таки состоятся. А голосование начнется даже раньше срока — 6 мая — и продлится в течение 10 суток. В минувшую пятницу Центризбирком под руководством Виктора Гончара принял решение, что граждане будут голосовать не на стационарных избирательных участках, поскольку государство отказалось предложить помещения и другие «излишества» в виде транспорта и прочих средств связи.

Предполагается, что уже в нынешний четверг 14 тысяч членов окружных избирательных комиссий пройдутся по адресам подписавшихся за выдвижение кандидатами в президенты эмигранта Пазырика и заключенного под стражу сразу после регистрации Чигира. Остальные желающие отдать голос за одного из двух должны будут поставить в известность о своей готовности территориальную избирательную комиссию. В какой форме, по словам В.Гончара, не важно. Это можно сделать письменно, отправив заказное письмо или написав в газете, как это сделал журналист Федута (к нему на квартиру глава ЦИК обещал прислать не менее 10 приглашений сувениломением о месте расположения персональной урны). Если кто-то из граждан достаточно сознательен для выборов, но опасается перлюстрации, то он может изъять свое желание устно по телефону или в приватной беседе с проживающим на соседней площадке оппозиционером. Тем, кто боится зловредных насекомых, обитающих в телефонах, или же просто не знаком с представителями оппозиции, остается ждать в своих квартирах того, кто придет забрать его голос. Игра пойдет вслепую, потому что даже номера телефонов территориальных комиссий оглашаться не будут. Чтобы не дразнить власть.

Играя в преферанс с режимом, оппо-

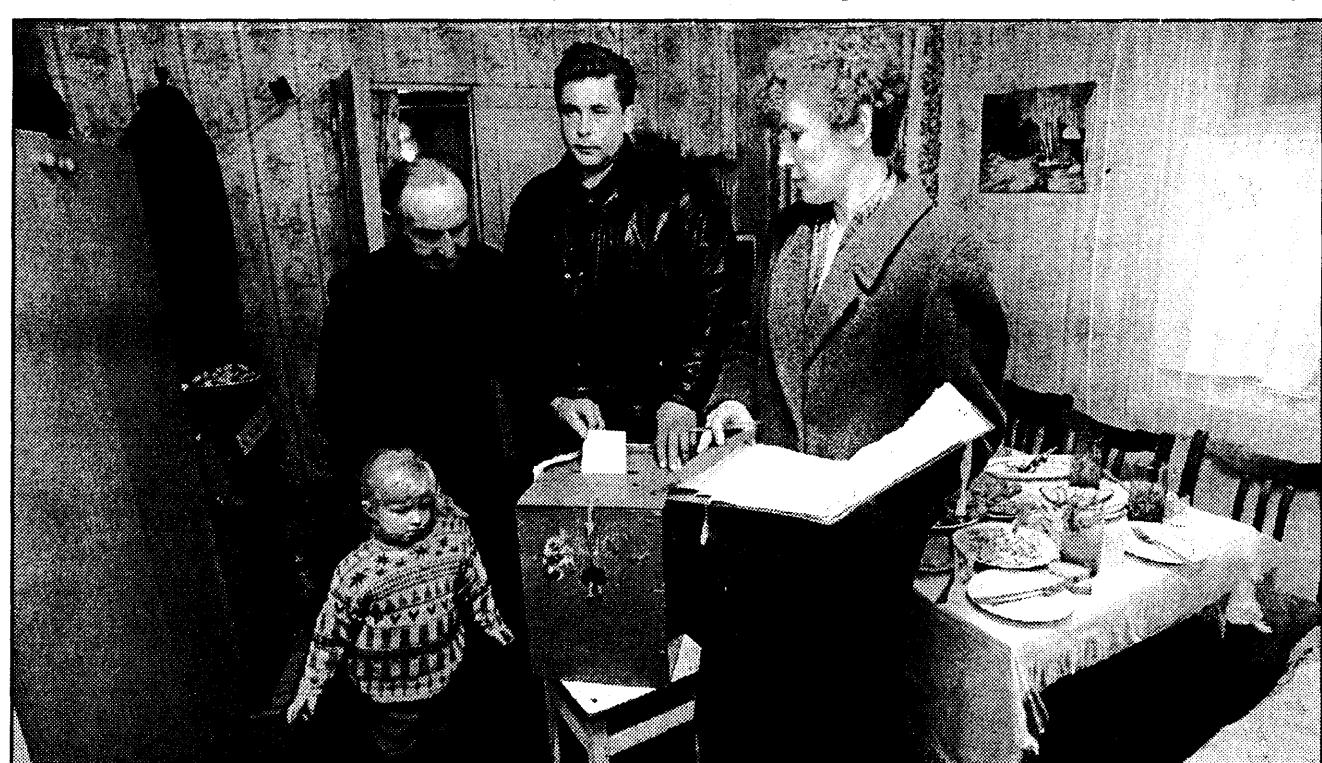
наблюдатели официально не приедут. Поэтому что власти эти выборы не признают. А неофициально, по партийной линии, 7 тысяч иностранцев, чтобы к каждой урне приставить оберегающего, тоже не получится — даже если и захотят, белорусские посольства и консульства за рубежом столько виз за раз в такие скользкие сроки не выдаст. К тому же 7 тысяч постоянно в титенковских гостиницах — не столько оппозиции, сколько управделами подмога. Так что придется помогать себе самим, без заграницы.

Проведя 10 суток за интеллектуальным преферансом, оппозиция предложит властям элементарное «очко». 17 мая раскроются карты и подсчитываются очки. Чтобы выборы главы государства состоялись, необходимо набрать три с половиной миллиона бюллетеней. Чтобы победить на этих выборах, Чигир или Пазырик должны набрать 50 процентов плюс один голос от числа принявших участие в голосовании. В про-

тивном случае выборы будут признаны несостоявшимися. Тут бы режиму вздохнуть свободно, а нет. В этом самом противном случае Центризбирком под управлением Гончара в течение трех месяцев назначает новые выборы. Надежда умирает последней...

Шансов сделать проект «Выбери себе президента» успешным у белорусов немного, как в пасынке «Могила Наполеона». Кто-то воскликнет — зачем же тогда вся эта затея? Затем, что участие важнее выигрыша. Главное, что в Беларуси есть более 10 тысяч человек, которые не боятся выйти на улицы вопреки всем устрашающим прогнозам. Главное, что в Беларуси наверняка найдется множество не побоявшихся высказать свое мнение. Главное, что мнение граждан будет услышано и с ним придется считаться. Ведь рано или поздно у каждого Наполеона случается остров Святой Елены...

Интервью с Виктором Гончаром читайте на стр.3



Белорусам не привыкать пользоваться своим избирательным правом дома (фото из архива)

Гарачая лінія

Прадпрымальнікі збірающа пасядзець

Паводле атрыманай намінфармацыі, сёння ў 10 гадзінай раніцы на стадыёне «Дынаама» павінна распачацца сядзячая забастоўка прадпрымальнікі, якія прыедуць з усіх найбуйнейшых рынкаў краіны. Пратэт будзе скіраваны супраць уседазволенасці кантролючых органаў і прыцяснення прадпрымальнікі як класа грамадства. Плануецца, што акцыя будзе працягвацца даўно, а ўзялічэнне падзеі будзе падтрымлена падтрымкай 10 тысяч чалавек.

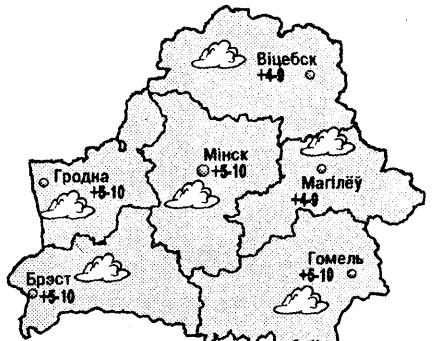
Аляксей ШЫДЛОЎСКІ

Спекхард щікавіца выбарамі

Пытанне правядзення прэзідэнцкіх выбараў, прызначаных на 16 траўня, стане адной з галоўных тэмаў размовы пасла ЗША ў Беларусі Дэніэла Спекхарда са старшынёй ЦВК Віктаром Ганчаром. Сустрэча павінна была адбыцца ўтора ў другой палове дня. Пасля гэтага В. Ганчар збіраўся сустрэцца з кіраўніком групы АБСЕ Хансам-Георгам Вікам. Учора Спекхарда прыняў першы намеснік міністра замежных спраў Сяргей Мартынаў. Як нам паведамілі ў МЗС, гаворка ішла пра «актыўізацыю двухбаковага супрацоўніцтва, а таксама пра шляхі наладжвання грамадскага дыялогу ў нашай краіне». Беларускі бок таксама выказаў пажаданне пра хутчэйшае вяртанне паслоў на месцы іх акредытациі (адпаведна ў Мінску і Вашынгтоне). У бліжэйшыя дні ў амерыканскага пасла запланаваныя сустрэчы з прадстаўнікамі ўладаў і апазыцыі.

Алесь ДАШЧЫНСКІ

НАДВОР'Е



6 траўня па рэспубліцы чакаеца пераменная воблачнасць, месцамі кароткачасовыя ападкі, вецер паўночна-захадні, 4—9 м/сек. Ноччу замаразкі да 0—5 градусаў марозу.

Курс наяўнага долара на «чорным рынке»

430 000

СКАНДАЛ

«Кінутыя» і забытыя

700 дальнобойщикаў з Расіі трапілі «пад Лукашэнку»

Аляксей ШЫДЛОЎСКІ

Учора Вярхоўны суд «штурмавалі» грамадзянэ Расіі, якія ў свой час паналі над дзеянніем прэзідэнцкага дэкрэта ад 15 снежня 1998 года. Дайшоўшы да апошняй інстанцыі і да апошняй ступені адчаю ў надзеі знайсці справядлівасць, яны падалі чарговую скаргу на дзеянні беларускіх уладаў.

Сутнасць справы ў тым, што ўсе гэтыя людзі з розных куткоў суседніх дзяржаваў з'яўляюцца так званымі дальнобойщикамі, якія працавалі на расійскіх аўтадарожных сельскагаспадарчых прадпрыемствах, займаліся бартэрам прадукцыі з Беларусі. Яны прывезлі з Расіі тавар, перадалі яго беларускім

прадстаўнікам і ў сваю чаргу загрузілі сабе нашу прадукцыю. У гэты момант яны сталі паўнапраўнымі гаспадарамі беларускага тавару і намерваліся завезці яго на тэртырію свайго дзяржавы.

Далей — зразумела. Ніводзін з дальнобойщикамі не пад'ехаў да мяжы бліжэй чым на 100 кіламетраў. Усіх

спыніла беларуская міліцыя, а пасля, у адпаведнасці з дэкрэтам, рабённыя суды аштрафавалі іх на вялікія сумы грошай. І прадукцыя, што вывозілася, і транспорт, на якім ажыццяўляліся перевозкі, былі канфіскаваны і прададзены дзяржаваю па «бросавых» коштах. На ўсе спробы вярнуць маёмысць расійскія грамадзяніне атрымоўвалі звычайнай адпіскі са спасылкай на ўсё той жа прэзідэнцкі дэкрэт. Многія з іх (а ўсяго такіх выпадкаў зарэгістравана на Беларусі больш за 700) нават пакінулы дома сём'і і прыехаў ў Беларусь з намерам дабіцца справядлівасці, чаго б гэта ні каштавала.

Што цікава, ім адмаўляюцца нечым дапамагчы нават у расійскім консульстве, маўліў, тут дзеяніцаюць беларускія законы, і мы нічога не можам зрабіць.

Апынушыся ў становішчы, калі з аднаго боку іх атакуе Беларусь са сваім «бандыцкім», як сказаў жыхар Дагестана, законамі, а з другога — не жадае абаранаць сваю дзяржава, ахвяры дэкрэту заклікалі ўсіх паяцярелых сабраўца 11 траўня калі расійскага консульства і наладзіць там пікеты, каб на іх зварнулу хаша б нейкую ўвагу.

«Аб якім аб'яднанні дзвох краінаў можа ісці размова, калі нас тут праста людзімі не лічаць, мы тут нікто, а ка-жуць — саюзная дзяржава! — гаворыць жыхар Стаўрапольскага краю. — Спачатку нас «кінула» вашая дзяржава, а пасля забылася свая...»

Вярхоўны суд — апошняй інстытут, куды маглі зварнуцца расіяніне. Яны спадзяюцца на ўдалы ўход спрэвайдлівасці, чаго б гэта ні будзе куды скардзіцца.



СЕРАДА

З АЛЯКСАНДРАМ
ДУБРАВІНЫМ

Логіка абсурду

Жывём мы ў поўным абсурдзе. Краіна незалежная, а залежыць ад усходняга суседа. Называецца Рэспублікай, а кіруе ёю адзін чалавек. Урадавыя газеты з маленкай літары пішуць слова «рэспубліка», затое з вялікай літары — «Прэзідэнт». Беларусы сваёй краінай ганарапча, а прэзідэнта саромеюцца. Бо куды ні прыехдзіш, там ім кажуць: «Ну!... у вас!»

Дзяржаўным сцягам у Беларусі лічыцца пярэсты чырвоно-зялёны. А народ любіць афіцыйную забароненую бел-чырвону-белы і носіць яго на дэмансстрацыях і пікетах. Народ у Беларусі, вядома, хоча добра жыць, але выбірае сабе начальнікаў, якія рабіць нічога не ўмеюць. Потым народ смуткуе і пытается: «А што ж рабіць?» Калі знаходзяцца разумныя людзі і падказваюць, народ іх не слухае. Затое калі выскачыць з канапель які-небудзь дурдан і закрычыць: «Усе за мной!», за ім шмат хто пабяжыць.

Беларускі прэзідэнт — самы галоўны чыноўнік выканавае, затое сам для сябе піша законы, якія называюцца «дэкрэтамі». Над дэкрэтамі ўсе смяюцца, лічачы глупствам, але выконваюць. У час, сవабодны ад напісання законаў, прэзідэнт гулье ў футбол і хакей альбо выступае па тэлебачанні. Таму тэлебачання ў Беларусі ніхто не бачыць, бо з тэлевізараў тычыцца адна прэзідэнцкая галава.

Прэзідэнт як галоўны гарант канстытуцый адну канстытуцию ўжо спілав, напісаў другую, для сябе. Зараз цараше і яе. У гэтым яму актыўна дапамагаюць іншыя гаранты законасці. Напрыклад, Камітэт дзяржаўнай бяспекі. Яго хлопцы зарад актыўна змагаюцца з грамадзянамі Беларусі, якія не даюць прэзідэнту ліквідаваць дзяржаву. Дапамагаюць прэзідэнту міціянты. Яны суаючыя чаргу арыштаваюць деманстрантаў, якія не даюць мачымаць уладаміцаў паслаць гэтых міціянтаў на вайну ў Чачню да Таджыкістану.

Падтрымліваюць прэзідэнта пенсіянеры, якіх ён морыць голадам. Яны носяць ягоныя партрэты па вуліцах, выступаюць за абяднанне з Расіяй, каб потым іх унукі маглі замест Слоніма і Слуцка цягнучы лямку ў расійскім войску, дзе-небудзь у Сібіры або на Сахаліне.

У сваім развіцці краіна імкненца наперад — на Захад, дзе лепшыя тэхналогіі, машыны, трошы, але аднаўляе ўсё старое — наменскітуру, планаванне, размеркаванне — і сунеца на Усход.

Далей, чытач, працягай сам: логіка простая — будуюць адно, а будзе нешта супрацьлеглае. Цешыць, што абыцаюць нам новыя славянскія саюзы. Цешыць, што абыцаюць прэзідэнцтва Лукашэнкі яшчэ на дзесяць гадоў. Цешыць, што ўсё яшчэ толькі пачынаецца...

Каб Беларусь не стала расійскай

Сяргей МАКСІМОВІЧ

10-12 траўня ў Гродне будуть знаходзіцца дэпутаты з Москвы і Мінска, якія правядуць сесію парламенцкага сходу саюза Расіі і Беларусі. З гэтай нагоды кіраўнікі 32 палітычных арганізацый звернутая да падзеяў у Югаславіі. Гэты акт супярочны бы карэнным інтарэсам беларускіх грамадзян, паколькі «немагчыма дасягнучь дабравыту і спакою, калі наш агуль-

непакой у сувязі з тым, што на сесіі ў Гродне могуць быць падпісаны дамоўленасці аб аб'яднанні дзвюх краінаў у адну дзяржаву. Абодва бакі імкнучыся выкарыстаць момант, калі ўвага міжнароднай грамадзянскай зборы звернутая да падзеяў у Югаславіі. Гэты акт супярочны бы карэнным інтарэсам беларускіх грамадзян, паколькі «немагчыма дасягнучь дабравыту і спакою, калі наш агуль-

ны дом ператворыцца ў камуналку ці прахадны двор».

Гродзенская палітыкі нагадваюць, што бараніць незалежнасць сваёй краіны — святы абавязак кожнага грамадзяніна. Яны злаківаюць выказаць працэст супраць «злачыннага плана, які можа быць рэалізаваны ў Гродне». «Беларусь — наш Еўрапейскі дом, і мы яго гаспадара», — заяўляюць члены «Гродзенскай ініцыятывы».

Дом Галіны Радзівонаўны — закрыты аб'ект...

Сымон ГЛАЗШТЫН

У «прэзідэнцкім» Шклове былі затрыманыя і афіцыйна папярэджаныя польская праваабаронца Моніка Панфіль і яе магілёўскі калега Валадар Цурпанаў.

Яны знаходзіліся ў гэтым вядомым сёння рэйцэнтры для сустрэчы са школоўскім актыўвістамі праваабарончага руху. А

потым вырашылі агледзець мясціны. Натуральна, што госці не моглі прамінуць увагай дому Галіны Радзівонаўны Лукашэнкі. Спадарыня Панфіль пасправавала сфатографаваць яго. І тут высветлілася, што гэта аб'ект № 1 для мясцовай міліцыі. Літаральна праз некалькіх хвілін яны злаківаліся ў гэтым дзяржавным пасадавым дому. Там начальнік рэйнай мілі-

цы маёр Волкаў паведаміў, што «фатаграфаваць дом прэзідэнцкай жонкі нельга, паколькі гэты аб'ект пад аховай». А польскую праваабаронцу прымусілі заставіць усю фотастужку. Мусіць таго, што на гэты стужцы заставіць якія-небудзь пасадавы дому Галіны Радзівонаўны.

Тады вырашылі, што на гэтым пасадавым дому Галіны Радзівонаўны будзе пасадавы дому Галіны Радзівонаўны.

Былы міністр сельскай гаспадаркі Васіль Лявонаў трymае галадоўку. Паводле інфармаціі адваката Вольгі Зудавай, Лявонаў галадае з 25 красавіка. Ён патрабуе стацыйнарнага лічэння ад хваробаў, якія абвастрыліся за час сядзення ў мінскім следчым із алятарыі на вуліцы Валадарскага. У Лявонаў лекары знайшли цэлы «букет» гіпертанію, хваробу сэрца,

затрасклероз, а зараз выяўліся і болі ў суставах. Пастаянна ён пакутуе і ад галадоўнога болю.

Васіль Лявонаў неаднаразова звяртаўся з просьбай аблеччэнні ва ўмовах стацыйнара, але беспаспехова. Месяц таму ён ужо трymае галадоўку, якія доўжыліся некалькі дзен, і зараз пачаў ўсё зноў.

Нагадаем, што былы міністр сельскай гаспадаркі быў арыштаваны ў лістападзе 1997 года

на пасадавым кабінене.

Былы міністр сельскай гаспадаркі галадае

Алесь ПАЎЛОВІЧ

Былы міністр сельскай гаспадаркі Васіль Лявонаў трymае галадоўку. Паводле інфармаціі адваката Вольгі Зудавай, Лявонаў галадае з 25 красавіка. Ён патрабуе стацыйнарнага лічэння ад хваробаў, якія обвастрыліся за час сядзення ў мінскім следчым із алятарыі на вуліцы Валадарскага. У Лявонаў лекары знайшли цэлы «букет» гіпертанію, хваробу сэрца,

затрасклероз, а зараз выяўліся і болі ў суставах. Пастаянна ён пакутуе і ад галадоўнога болю.

Васіль Лявонаў неаднаразова звяртаўся з просьбай аблеччэнні ва ўмовах стацыйнара, але беспаспехова. Месяц таму ён ужо трymае галадоўку, якія доўжыліся некалькі дзен, і зараз пачаў ўсё зноў.

Нагадаем, што былы міністр сельскай гаспадаркі быў арыштаваны ў лістападзе 1997 года

на пасадавым кабінене.

Прэзідэнт інспектаваў «чарнобыльскі саркафаг»

Альгерд НЕВЯРОЎСКІ

Аляксандар Лукашэнка наведаў будаўнічую пляцоўку Палаца рэспублікі, які вось ужо 14 гадоў спрабуюць узвесці ў савым цэнтры Мінска. Аглядзеўшы ўжо пабудаваныя канферэнц-залы, холы і бары, прэзідэнт упэўнена заявіў, што з ліпеня 2000 года гэты «вельмі патрабны для нашай краіны палац» будзе афіцыйна адкрыты. На думку Лукашэнкі, адміністрацыя палаца можа зарабляць на правядзенні розных сустрэч, канферэнцый, нефальміроўшы якія прэзідэнт парабаць не забіраць у бюджет. Разам з тым Лукашэнка адразу ж заявіў, што палац будзе знаходзіцца ў дзяржавнай уласнасці. Прэзідэнт папярэдзіў міністра культуры Сасноўскага, каб будучы палац быў біліей, каб праспект называўся Перамогі ці Незалежнасці. Для яго асноўная стаўлічная магістраль, названая ім першадрукара, такая ж крамола як Пагоні ці нацыянальныя сцягі. Таму не варта здзіўляцца, што дзяяўніцтва ўжо тройчы-небудзь круглай даты на галоўнай мінскай вуліцы зноў памяняюць шыльды. А пакуль па словах Лукашэнкі, да 1 верасня на праспекце будзе адкрыты гандлёвый цэнтр на пасадавым кабінене.

На жаль, прэзідэнт не патлумачыў, які характар будзе мец гэтае адсленне. Аднак, ведаючы выховаўся харктар пасадавым дому Галіны Радзівонаўны і імпэкт, з якім ён брояцца ў справу, нельга выключыць і таго, што жыхарамі першых паверхоў будзе адслененне людзей аўтар беларускай мадэлі рынкавага сацыялізму збіраецца праводзіць за кошт бізнесменаў, якія пажадаюць купіць на праспекце гандлёвую месцы. Надумку Лукашэнкі, такія рэформы нададуць Мінску єўрапейскі выгляд.

На жаль, прэзідэнт не патлумачыў, які харктар будзе мец гэтае адсленне. Аднак, ведаючы выховаўся харктар пасадавым дому Галіны Радзівонаўны і імпэкт, з якім ён брояцца ў справу, нельга выключыць і таго, што жыхарамі першых паверхоў будзе адслененне людзей аўтар беларускай мадэлі рынкавага сацыялізму збіраецца праводзіць за кошт бізнесменаў, якія пажадаюць купіць на праспекце гандлёвую месцы. Надумку Лукашэнкі, такія рэформы нададуць Мінску єўрапейскі выгляд.

На жаль, прэзідэнт не патлумачыў, які харктар будзе мец гэтае адсленне. Аднак, ведаючы выховаўся харктар пасадавым дому Галіны Радзівонаўны і імпэкт, з якім ён брояцца ў справу, нельга выключыць і таго, што жыхарамі першых паверхоў будзе адслененне людзей аўтар беларускай мадэлі рынкавага сацыялізму збіраецца праводзіць за кошт бізнесменаў, якія пажадаюць купіць на праспекце гандлёвую месцы. Надумку Лукашэнкі, такія рэформы нададуць Мінску єўрапейскі выгляд.

Міхайл Чыгір спадзяеца на «гарачую восень-99»

Алег ГРУЗДЗІЛОВІЧ

Учора з былым прэм'ерам, а зараз кандыдатам у прэзідэнты Міхайлам Чыгіром сустрэлася ў турме ягоная жонка Юлія Чыгір. Сваім ўражанням яна падзялілася з НАВІНАМІ.

Нагадаем, Міхайл Чыгір быў арыштаваны 30 сакавіка, усамым пачатку прэзідэнцкай перадвыбарчай кампаніі, арганізаванай апазіцыяй. Чыгір паведаміў учора сваёй жонцы, што следства фактычна не ідзе. З ім не праводзіцца дольбы, яму не паказваюць ніякіх папераў, не заўдаюць пытанні, не вядуць іншыя следчыя дзеянія. Толькі пасля арышту Міхайл Чыгір бачыў краінікі следчай групы Лауренюка, а за апошні месяц яны больш не сустракаліся. Каравец,

можа лопнуць. Былы прэм'ер чытае ў турме газеты, у тым ліку і апазіцыйныя, ды глядзець тэлевізар. Усе чатыры сукамернікі

Міхaila Чыгіra так ішчэ звязаны з эканомікай.

Увогуле па назіраннях кандыдату прэзідэнты

сёняшні кантынгент вязняў

у турме не ён, а іншыя.

Увогуле па назіраннях кандыдату прэзідэнты

сёняшні кантынгент вязняў

у турме не ён, а іншыя.

Увогуле па назіраннях кандыдату прэзідэнты

сёняшні кантынгент вязняў

у турме не ён, а іншыя.

Увогуле па назіраннях кандыдату прэзідэнты

сёняшні кантынгент вязняў

у турме не ён, а іншыя.

Увогуле па назіраннях кандыдату прэзідэнты

сёняшні кантынгент вязняў

В.Гончар: «Выборы изменят ситуацию»

Вадим КАЗНАЧЕЕВ

Президентские выборы, еще не начавшись, уже успели стать главным политическим событием текущей весны и наиболее значимой за последнее время акцией оппозиции в Беларуси. Кроме того, нежелание Лукашенко, которого избирали только на 5 лет, идти на выборы в назначенный срок, как ни крути, является уязвимым местом режима. На вопросы НАВІАУ отвечает Председатель Центральной избирательной комиссии Виктор ГОНЧАР.

— Хватит ли сил участковых комиссий, чтобы осуществить процедуру голосования?

— У нас есть порядка 14 тысяч членов участковых комиссий. Этого вполне достаточно, поскольку условная нагрузка, которая приходится на каждую пару, составляет где-то 1.000 избирателей. В течение 10 дней, даже в сельской местности, нет никаких проблем, чтобы осуществить голосование.

— Будут ли наряду с хождением по квартирам открыты стационарные избирательные участки — например, на штаб-квартирах партий?

— Наша задача состоит в проведении выборов, а не в провоцировании власти на силовые

методы. Мы знаем лицо этой власти, она неумна, и я уверен, что в отношении членов участковых комиссий будут репрессии. А демонстративно оборудовать где-то участки равносильно тому, что с рогаткой бросаться на танк. Я прагматик, я считаю, что важно реально провести выборы, которые станут ярким свидетельством отторжения режима гражданами.

— В случае массовых репрессий — есть ли какая-то возможность защитить людей, по отношению к которым эти репрессии будут применяться?

— Защита этих людей прежде всего в массовом участии избирателей. Во-вторых, вмешать что-либо членам комиссий невозмож-

но даже с точки зрения придуманного режимом «законодательства». И, наконец, мы рассчитываем, что реализуются многие наши договоренности относительно участия наблюдателей, представляющих международные правозащитные организации, политические партии и парламенты других государств. Я уверен, что международные наблюдатели будут присутствовать в период проведения голосования — это тоже дополнительная гарантия для активистов. Если тем не менее репрессии будут, то всё, что от нас зависит в этой ситуации, мы сделаем для того, чтобы поддержать этих людей.

В той или иной форме репрессиям уже подверглись более 1.000 членов избирательных комиссий. По каждому случаю репрессий и применения мер воздействия на членов комиссий составляется официальный акт либо областной, либо Центральной комиссии. После окончания кампании мы систематизируем эти данные и сможем предоставить юридически безусловные доказательства нарушений законодательства со стороны властей.

— Продолжается ли уголовное дело, заведенное лично против вас?

— Да, причем ведутся активные процессуальные действия, в которых я, по принципиальным причинам, неучаствую. Пара-докс в том, что эти действия проводятся с другими членами территориальных комиссий, которых вызывают свидетелями по моему уголовному делу. Уже допрошено, опять же, более тысячи человек.

— Один из кандидатов в президенты, Зенон Пазыняк, выступил резко против процедуры голосования, которая принята Центризбиркомом. Пазыняк считает, что даже в нынешних условиях каким-то образом должны быть обустроены стационарные избирательные участки.

— Предложение Пазыняка отрвано от политических реалий, и совершенно очевидно, что реализация этого предложения просто привела бы к срыву выборов.

— В случае, если Пазыняк снимет свою кандидатуру, — выборы будут проводиться с одним кандидатом?

— Вне всякого сомнения. Сня-

тие Пазыняком своей кандидатуры никак не повлияет на проведение голосования. Закон предусматривает, что выборы не проводятся только в том случае, если снимают свои кандидатуры оба кандидата.

— Насколько вы учитываете в своей работе внешнюю реакцию? Я имею в виду, что ни европейские государства, ни даже Соединенные Штаты однозначно не признали этих выборов. Т.е. они признали их как политическую акцию, но дали понять, что пока не готовы считать президентом Беларусь того, кто на этих выборах победит.

— Я хотел бы расставить акценты в отношении достаточно массового заблуждения насчет позиции мирового общества. Ни у кого — ни у международных организаций, ни у цивилизованных государств — не вызывает сомнения законность этих выборов, поскольку выборы назначены легитимным органом власти (Верховным Советом), организуются и проводятся легитимной структурой, сформированной Верховным Советом (Централь-

ной избирательной комиссией); наконец, ни у кого нет сомнений по поводу безупречности конституционной и правовой основы проведения этих выборов. Не случайно, что во многих документах (например, в заявлении Госдепартамента США, в последних резолюциях Европарламента) подчеркивается законность президентских выборов, проводимых в нашей стране. Другое дело, что победитель, если таковой будет (т.е. при условии, что выборы будут признаны состоявшимися) действительно, увы, вряд ли будет признан в качестве президента Республики Беларусь. Я могу заявить, что любой позитивный исход этой кампании (т.е. если выборы состоятся и будут признаны с формально юридической точки зрения) станет самым ярким свидетельством нелегитимности режима, и уж, во всяком случае, возникнет совершенно другая и политическая, и правовая, и — что самое главное — реальная ситуация. Создается реальная основа для проведения повторных выборов — уже при новой конституционной структуре власти, поскольку после 21 июля в Беларусь не будет легитимного президента.

Палітээмігрант супраць палітвязня-II

Адбыўся другі тур радыё-дэбатаў паміж кандыдатамі прэзідэнты Зянонам Пазыняком і даверанымі асобамі Міхаіла Чыгіра, які зараз знаходзіцца за кратамі.

Зянон Пазыняк і Юлія Чыгір, а таксама намеснік старшыні Беларускай Сацыял-Дэмакратyczнай партыі «Народная Грамада» Аляксей Кароль адказвалі на пытанні беларусаў, зададзеныя па телефоне, факсе альбо пошце. Размова прагучала ў эфіры беларускай службы радыё «Свабода».

Некаторыя адказы нам падаліся цікавымі, таму мы вырашылі прадастаўіць вашай увазе фрагменты з перадышарчарчнымі дэбатаў.

Пытанне абводвум кандыдатам: Ці рабіць Вы такія палітычныя крокі ў мінульм, аб якіх сёння шкадуеце?

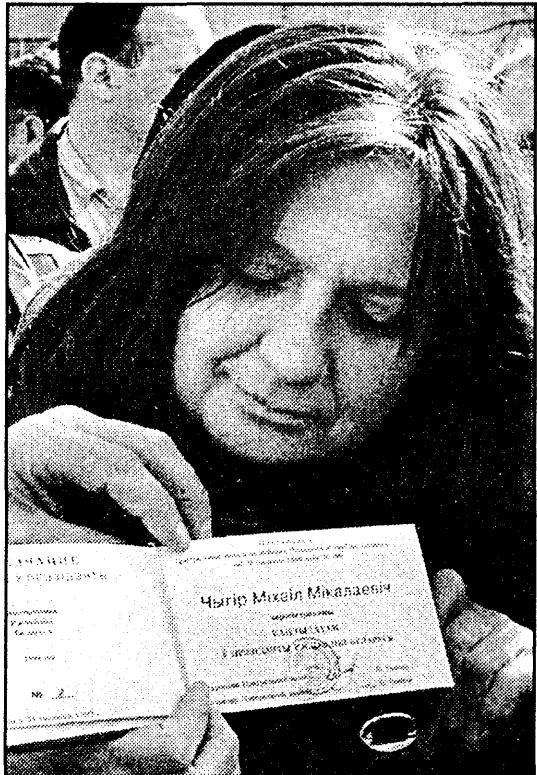
Юлія Чыгір: Так, я ведаю два крокі, абы якіх мой муж заўсёды шкадаваў і неаднадычы пра гэта казаў. Адзін крок — тады, калі ён згадзіўся працаўца з Лукашэнкам як прэм'ер-міністр, а другі крок — калі ён пасля збіція дэпутатаў і пасля рэферэндуму 1995 года не падаў у адстадуку. Эта два крокі, абы якіх ён на сёняшні дзень шкадуе, пра іншыя я не ведаю.

Пазыняк: Яны бытлі, безумоўна. Можа, не такога шкадтаў, як у майго суперніка, але бытлі. Ну, напрыклад, падтрымка мною некоторых падзеяў у Расіі, на якія ўвогуле не треба было рэагаваць і зважаць. Я маю на ўвазе падзеі 1993 года — тагачасны канфлікт з Хасбулатовым і расстрэл парламента і г.д. Вось у гэтых момантах з сёняшніяня досведу я б сябе паводзіў інакі.

Пытанне абводвум: Якое месца ў Вашым урадзе зойме Ваш апанент? На якіх умовах Вы падаёцца ў працаўца разам з узданай камандзяе, і ці гэта магчыма?

Юлія Чыгір: Ну, я ўжо казала, што на думку Міхаіла Мікалаевіча фармаваць каманду павінен парламент, абрэны дэмакратичнымі шляхам. І ён, я ведаю, ніколі не будзе супраць калі парламент запрапануе Зянону Станіслававічу заніць месца, якое адпавядае ягоным заслугам перад беларускім народам і ягонай прафесіі.

Пазыняк: Я не бачу нікага месца. А што датычыць умоваў,



дых умовы такія: я — прэзідэнт, а спадар Чыгір прымае маю дзяржавную інстытуцію на канфлікце ў Косаве ўзманілася, і гэта тэндэнцыя вельмі небяспечная для самой Расіі, не кажучы ўжо пра Беларусь.

Я мушу заўважыць, што антызахаднія істэрты і настроі існуюць толькі афіцыйнай рыторыкы ўладаў і афіцыйных СМИ. На побытавым узроўні ніякай антызахаднія істэрты ніяма. Больш таго, празходнія настроі, сімпаты да заходніх краін не зменшыліся. Я б тут называў два факты, якія гэта абумоўліваюць. Па-першое, уёж такі насељніцтва Беларусі нават на ўзроўні саўмістных простых людзей так ці інакш ужо мае веды пра тое, як жывуць на Захадзе — і машыны ганялі туды, там і родзічы ўжо жывуць, маладыя, дзеці там пабываюць — і ёсць гэта ўпłyvaе на настроі. Па-другое, агульнае меркаванне на побытавым узроўні — што нам не треба ўзлазіць на іх якія канфлікты ў гарачых кропках і што менавіта расійская палітыка можа прывесці — калі Беларусь будзе інкарпаравана ў склад Расіі — да таго, што іх дзеці павінны будзе ехаць у гарачыя кропкі ваяваць. Такі вось антызахаднія настроі з гэтага пункту погляду, я б сказаў, пераражае ў беларускім грамадстве.

Сёня беларуска-расійская дыялоги не працуяць. Яны будуть безумоўна перагледжаныя з пункту гледжання, што гэта будзе, але я ведаю, ніколі не будзе супраць калі парламент запрапануе Зянону Станіслававічу заніць месца, якое адпавядае ягоным заслугам перад беларускім народам і ягонай прафесіі.

Пазыняк: Я не бачу нікага месца. А што датычыць умоваў,

дых дачыненні дзвюх незалежных дзяржаваў, і нацыянальныя інтарэсы Беларусі тут будуть зыходным пунктам пры правядзенні перамовы з Расіяй. Аднак адмаўляцца ад сувязі з Расіяй, на якую замкнутая пакуль што большая частка эканомікі, нават гады, і Чыгір у саўх інтарэсах ўнію і добра жывуць. Таму што мы можам згубіць і сваю эканоміку, і сваю працоўную сілу, і ўтагулець залежныя ад выканання нечых установак.

Я мату яшчэ зрабіць заўвагу, якую тутчала, аднона Еўрапейскай унії.

Мы будзем імкніцца да супрацоўніцтва з NATO і старацца як найхутчай стаць яго ўдзельнікам. Гэта для нас — лёсавызначальная задача, яшчэ больш важная, чым для Польшчы.

І мату яшчэ зрабіць заўвагу, якую тутчала, аднона Еўрапейскай унії.

Мы будзем імкніцца да супрацоўніцтва з NATO і старацца як найхутчай стаць яго ўдзельнікам. Гэта для нас — лёсавызначальная задача, яшчэ больш важная, чым для Польшчы.

Што датычыць нашай канцэпцыі з NATO і Еўрапейскай унії. Мы будзем імкніцца да супрацоўніцтва з NATO і старацца як найхутчай стаць яго ўдзельнікам. Гэта для нас — лёсавызначальная задача, яшчэ больш важная, чым для Польшчы.

І мату яшчэ зрабіць заўвагу, якую тутчала, аднона Еўрапейскай унії.

Мы будзем імкніцца да супрацоўніцтва з NATO і старацца як найхутчай стаць яго ўдзельнікам. Гэта для нас — лёсавызначальная задача, яшчэ больш важная, чым для Польшчы.

Вось такая маз пазыція. Лічу, што Беларусь усё ж такі павінна арыентавацца на Еўропу, на цывілізаціі свету, удзельнічыць у NATO, паколькі гэта гарантывіць яе спаскі, але быць вельмі асцярожнай за такімі структурамі, як Еўрапейская унія. Мы да гэтага яшчэ не падрыхтаваны. Траба пэўныя перыяд часу, дастаткова вялікі — можа, гадоў дзесяць, а то й больш...

Пазыняк: Як вядома, асноўным электраратам Лукашэнкі, — таго гэта наўсяня грамадзяніне, і палітыку дзяржавы трэба тварыць такую, каб зыходзіць з іхніх правоў.

Пытанне абводвум: Колькі, на Ваш погляд, трэба часу, каб Беларусі працісці шлях ад аўтарытаратуму да сапраўднай дэмакратыі?

А.Кароль: Каб цалкам пе-райсці да дэмакратычнага ладу — патрабуецца значны час. Але тыя асновы, тыя першыя крокі, якія пазбавяюць ад небяспекі адміністраціі — я думаю, гэта падыход да падзеям 1993 года — таго гэта падзеяў, якія ўзбраць на нас.

Пытанне абводвум: Як вядома, асноўным электраратам Лукашэнкі, — таго гэта наўсяня грамадзяніне, і палітыку дзяржавы трэба тварыць такую, каб зыходзіць з іхніх правоў.

Пытанне Пазыняку: Ці гатовы Зянон Станіслававіч спакойна ўспрыніць выбары на тым падыходзе?

Пазыняк: Ну, калі мець на ўвазе сапраўдную дэмакратыю, як сказаў калега, што задаваў пытанне, — дык шмат спатрэбіцца час. Шмат. Можа, нават излае пакаленне. А што датычыць тэрміну для стварэння дэмакратычнай улады і сістэмы дачынення — мaeцца на ўвазе эканамічных — дык год-два.

Пытанне Чыгіру: А калі пераможца Пазыняка, як гэта ўспрыме Міхайл Чыгір?

Пазыняк: На гэтае пытанье

можна адказаць так: Бог даў мне здольнасць усё ў палітыцы... і дэйніцачычнай нечакана.

Пытанне Чыгіру: А калі пераможца Пазыняка, як гэта ўспрыме Міхайл Чыгір?

Пазыняк: Я пасправлю адказаць. Я думаю, што Міхайл Мікалаевіч спакойна адрэагуе на такія вінікі. Я не думаю, што ён будзе ў апазіцыі. Калі Зянон Станіслававіч здзеісніць усё, што тут гаворыў, дык думаю, што не будзе.

Падрыхтаваў

Расціслаў ПЕРМЯКОУ

РЭПАРТАЖ У НУМАР

НАТО – ЭТО НЕ СТРАШНО

К такому выводу пришел корреспондент НАВІНАЎ, проводя ежедневно по несколько часов в «логове потенциальных врагов»

Александр СИЛИЧ, Хартія'97, Брюссель

Всю жизнь в мою голову, голову бывшего советского солдата, вбивался миф, что страшнее НАТО «зверя» нет, что там сидят отчаянные головорезы, которые только тем и занимаются, что строят коварные планы и замышляют разные пакости против нас, советских граждан.

Времена изменились, но пропагандистская машина в постсоветских странах по-прежнему олицетворяет Североатлантический альянс со всемирным злом. Редакция поручила мне выяснить, что из себя в действительности представляет штаб-квартира этой международной организации и, в частности, ее пресс-центр.

Находится штаб-квартира НАТО на северо-восточной окраине Брюсселя, на бульваре Leopold III, в живописном мещанке недалеко от городского аэропорта. Достаточно сесть на автобус № 65 или 21, и вы на месте. Штаб-квартира представляет собой многокорпусное здание, у входа в которое располагаются выстроенные в круг 19 флагов стран-членов НАТО. А в центре этого круга — флаг самого НАТО. Пресс-центр НАТО занимает отдельное здание. Дорогу к нему угадать нетрудно — по тянувшимся в его направлении потокам журналистов, отягощенных телекамерами, огромными микрофонами и прожекторами. Сейчас, в связи с боевыми действиями НАТО в Югославии, пресс-конференции и брифинги проводятся каждый день.

Получить аккредитацию в пресс-центре НАТО не просто, а... очень просто. Формально

белорусский журналист, хочу получить информацию из первых рук, приехал специально на пресс-конференцию, но письмо из газеты и журналистское удостоверение забыл дома. На другом конце провода послышался громкий смех, но затем последовал однозначный ответ: «Попросите ваших друзей в Минске прислать вам письмо по факсу. И приходите. Если возникнут трудности на входе, звоните. Я все уложу». Письмо из НАВІНАЎ я получил.

Вообще, заинтересованность НАТО в том, чтобы привлечь как можно большее ко-



● Госсекретарь США Мадлен Олбрайт на трибуне пресс-центра НАТО



● Так выглядит пресс-центр НАТО.
На пресс-конференциях присутствует от 100 до 300 журналистов



● Автор материала Александр Силич участвует в пикете перед зданием белорусского посольства в Брюсселе

личество журналистов на свои брифинги и пресс-конференции, чувствуется сразу и ощущается впоследствии. «НАТО открыто для всех. НАТО нечего скрывать», — как бы негласный девиз этих встреч. Ведет брифинг обычно политический докладчик альянса Джеми Ши, кстати, очень образованный, начитанный и остроумный человек. Он рассказывает о политических результатах дня, а также о положении дел на «гуманитарном фронте», ведь НАТО ежедневно осуществляет от 40 до 100 вылетов самолетов с гуманитарной помощью в Албанию и Македонию. Ситуацию же на фронте описывает военный докладчик НАТО, как правило, генерал Джузеппе Марани или главнокомандующий Уэсли Кларк. Они рассказывают о том, сколько целей уничтожено за последние сутки, какие это цели, благополучно ли вернулись все F-16 на аэродромы. При этом демонстрируются видеоролики, слайды, карты, схемы. Примерно раз в неделю в брифингах участвует Хавьер Солана, недавно были Мадлен Олбрайт и Тони Блэр.

В зависимости от «звездности» брифинга на нем присутствуют от 100 до 300 журналистов. В основном, конечно, западноевропейские и американские. Но встречаются и из России, Украины, и даже из Югославии. Из Беларуси я пока в

единственном экземпляре. Задать вопрос докладчикам пока не удалось, поскольку в первую очередь предоставляется это право журналистам, работающим на известные и влиятельные издания и компании, такие, как CNN, BBC, «Newsweek» и т.д. Но зато мне удалось прорваться в кабинет главы отдела работы с прессой НАТО Харальда Бунгартина. «Не могли бы Вы ответить на несколько моих вопросов?» — спросила просунувшаяся в дверь кабинета моя голова. «Конечно, — радостно ответил Харальд. — Ведь это моя работа!»

Для журналистов созданы все условия: бесплатный доступ в Internet, бесплатная электронная почта, роскошная библиотека, возможность получить любые фото-, видео- и аудиоматериалы, и, что самое приятное — бесплатный телефон, с которого можно позвонить в любую точку света. Каюсь, но я все же разорил НАТО наенную сумму денег, обзвонил оттуда всех своих друзей, родственников и знакомых в Минске.

Напряженная журналистская работа требует восполнения сил калориями, и поэтому к услугам работников и гостей НАТО — просторный буфет, где за 30 франков (примерно 0,7\$) можно выпить бокальчик отменного пива «Jupiler» и плотно пообедать. Ну, если вы, конечно, очень торопитесь,

бывших «The Observer» и «International Herald Tribune». А еще Моррис любит похвастаться своим чудо-фотоаппаратом — старенькой немецкой «Лайкой», которую он почему-то называет «Лайкой». Я обучаю Морриса белорусскому языку, и уже как минимум 7-8 выражений он может произнести совершенно без акцента.

Удивила скорость работы западных журналистов. Представьте себе ситуацию: брифинг закончен, я складываю свои непрятательные фотоаппарат и диктофон в дипломат, встаю, дохожу до выхода, выхожу... А над выходом висит такой большо-о-о-ой телевизор, по которому CNN в новостях уже крутил репортаж своего журналиста об этом самом брифинге в НАТО. Вот это круто!

В общем, приезжайте в Брюссель, сходим в НАТО — сами все увидите. И ничего, если вы забудете взять журналистское удостоверение или еще какую-нибудь бумажку. Нас все равно пропустят. Только проверят на входе, не несем ли с собой оружия.

**Рэдакцыя газеты запрашае на працу
карэктара і наборшчыцу
з вопытам працы. Абавязковое валоданне
беларускай і рускай мовамі.**

Тэл. 2-100-253

Загінуй адзін з лідэраў беларускага прадпрымальніцтва
Арнольд ПЯЧЭРСКІ

У гэту вясну з жыцця ўсіх неспасыцій і страшнай пасыялоўніцтвам съхадзілі моцныя і таленавітыя, якія такія маладыя людзі. Для некаторых маладафронтайцаў Арнольд быў сябрам і паплечнікам у барацьбе. Для многіх — асабістым прыкладам сыпласці, лухоўна стала сябрам і ўпэўненасці ў сваіх сілах.

Малады Фронт моўчкі схіляе галаву. На пяці шыньях спачуваны родным, сябрам і ўсім прадпрымальнікам «Дынама». Мы будзем рабіць усё, каб незалежная, заможная і духоўная Беларусь, за якую змагаўся Арнольд Пячэрскі, стала рэальнасцю.

Мы молімся за пябі, Арнольд.
Управа Маладога Фронту